

# MónJurídic

Número 216. Abril 2007

## La llei per a la igualtat efectiva de dones i homes

Pels Passadissos: Presentació de declaracions telemàtiques en nom de tercers

Tribuna Oberta: La rescissió per lesió

Fil Directe: El registre de béns mobles

# Editorial

## Ús i abús del llenguatge

Actualment tenim al nostre abast un desplegament d'eines de comunicació i d'informació que farien que un estudiós del Renaixement caigués aclaparat per la quantitat d'informació disponible, aquest estudiós del Renaixement, llegint 24 hores diàries en 60 anys de vida no arribaria a llegir ni el 20 per cent de la informació nova que es genera diàriament. Aquest excés de comunicació i informació està afectant de tal manera el conjunt de la societat i en particular els advocats que dóna la sensació que hem perdut el Nord.

Sentim al Parlament, al món econòmic, a la patronal, a l'àmbit de l'esport: crits, expressions, manifestacions que hom podria interpretar com a insults i fins i tot afirmacions properes a l'àmbit penal (imputació de delictes, difamacions, falsedats) que són més veïnes de la calúmia que de la veritat.

Però quan l'afectat per aquesta cridòria amenaça en portar als tribunals a qui així s'ha manifestat, l'altre simplement diu que es tractava "d'una conversa de cafè", que no tenia intenció d'ofendre, ni d'atemptar contra l'honor, la credibilitat pública de l'altre, ni difamar i ja està, ací sembla que s'acaba el conflicte, però el mal ja està fet.



Els advocats no hauríem de caure en aquesta disbauxa. La nostra funció de recerca de la justícia, l'equilibri, i una interpretació acurada dels fets i les paraules ens exigeix ser particularment curosos amb el llenguatge, fent servir el màxim de precisió i responsabilitat.

Aquests pensaments m'han vingut al cap, al veure determinada publicitat de "companys" nostres oferint els serveis dels seus despatxos.

El màrqueting, la comunicació i la promoció pública dels serveis professionals són un signe inevitable (i necessari) dels temps que ens han tocat viure, però cal ser molt exigent quant al tipus de missatges que podem utilitzar. Hem d'estar especialment atents a no produir dobles interpretacions, ni caure en la publicitat enganyosa. Fa molts anys que aquest Col·legi lluita contra l'intrusisme que afecta cada dia més a totes les disciplines i especialitats. Per tant, quan llegeixo un anunci que diu quelcom tipus "¿qui ha dit que no podies tenir el teu propi despatx d'advocats sense ser advocat?" em provoca no tan sols una sensació d'enuig i disgust, sinó que penso que s'està enganyant a qui llegeix o escolta aquesta reclam, que potser la nostra professió perd els seus principis informadors i que hem anat a l'altra banda del pèndol; hem passat de no poder fer cap mena de publicitat a haver de tolerar exemples grollers, m'esgarrifa pensar que si aquella expressió política de "tot s'hi val" no l'estem admetent també a casa nostra.

No penseu que hauríem de controlar aquests excessos verbals? Quina imatge de garantia professional pot donar un col·lectiu, que arronsa les espatlles davant la transgressió de les normes més elementals de transparència, honestedat, joc net i sobre tot no trampós? Quin exemple pels qui ens vénen darrera i pel conjunt de la societat?

JOAQUIM JUBERT

Vocal del Consell Assessor de Món Jurídic



06 .....	<b>Aquí Ara</b>
	- L'Estatut del treballador Autònom
12.....	<b>Pels Passadissos</b>
	- Presentació de declaracions telemàtiques en nom de tercers
	- Registre d'assegurances de vida
<hr/>	
14.....	<b>Fil Directe</b>
	- Registre de béns mobles
16 .....	<b>L'Observatori</b>
	- Campanya publicitària: "La Justícia és igual per a tothom"
18.....	<b>Tribuna Oberta</b>
	- La Llei orgànica 3/2007 de 22 de març per a la igualtat efectiva de dones i homes.
	- La rescissió per lesió. Darrera jurisprudència.
24 .....	<b>La Junta endirecte</b>
	- Aprovats els comptes i la memòria d'activitats de l'any 2006
	- Presentació de l'Informe ICAB "La situació de la Justícia"
28.....	<b>Comissions Punt x Punt</b>
32.....	<b>Advocacia en Imatges</b>
34.....	<b>Lletra Impresa</b>
38 .....	<b>Passes Perdudes</b>
41.....	<b>FAQ Preguntes amb Resposta</b>
42 .....	<b>Anuncis</b>
46.....	<b>Propers Números</b>

# Aquí Ara



▶ Reial Decret 361/2007, de 16 de març, pel qual es desenvolupa la Llei 24/1988, de 28 de juliol, del Mercat de Valors, en matèria de la participació en el capital de les societats que gestionen mercats secundaris de valors i societats que administrin sistemes de registre, compensació i liquidació de valors (BOE 66, 17/03/2007).

▶ Ordre EHA/672/2007, de 19 de març, per la qual s'aproven els models 130 i 131 per a l'autoliquidació dels pagaments fraccionats a compte de l'Impost sobre la renda de les persones físiques corresponents, respectivament, a activitats econòmiques en estimació directa i a activitats econòmiques en estimació objectiva, el model 310 de declaració ordinària per a l'autoliquidació del règim simplificat de l'Impost sobre el Valor Afegit, es determinen el lloc i la forma de presentació dels mateixos i es modifica en matèria de domiciliació bancària l'Ordre EHA/3398/2006, de 26 d'octubre (BOE núm. 70, 22/03/2007).

▶ Ordre ECF/50/2007, de 23 de febrer, per la qual es modifiquen l'Ordre ECF/109/2005,

de 18 de març, per la qual s'aproven els models 600, 610, 611, 615, 616 i 630, de l'Impost sobre transmissions patrimonials i actes jurídics documentats, i es fixa la quota de la taxa que grava els subministrament del model 620 en suport paper, i l'ordre ECF/597/2006, de 28 de desembre, per la qual es determina el contingut de la declaració informativa resum de les escriptures públiques i el procediment per a la seva tramesa telemàtica (DOGC núm. 4842, 15/03/2007).

▶ Llei Orgànica 3/2007, de 22 de març, per a la igualtat efectiva d'homes i dones (BOE núm. 71, 23/03/2007).

▶ Reial Decret 439/2007, de 30 de març, pel qual s'aprova el Reglament de l'Impost sobre la renda de les persones físiques i es modifica el Reglament de Plans i Fons de pensions, aprovat pel Reial Decret 304/2004, de 20 de febrer (BOE núm. 78, 31/07/2007).

▶ Ordre EHA/784/2007, de 26 de març, pel qual s'aproven els models de declaració de l'Impost sobre la renda de les persones físiques i de l'Impost sobre el patrimoni, exercici 2006, s'estableixen el procediment de remissió de l'esborrany de declaració de l'Impost sobre la renda de les persones físiques i les condicions per a la seva confirmació o subscripció, se'n determinen el lloc, forma i terminis de presentació així com les condicions generals i el procediment per a la seva presentació per mitjans telemàtics o telefònics (BOE núm. 77, 30/03/2007).

▶ Ordre EHA/804/2007, de 30 de març, per la qual es desenvolupen per a l'any 2007, el mètode d'estimació objectiva de l'Impost sobre la renda de les persones físiques i el règim especial simplificat de l'Impost sobre el valor afegit (BOE núm. 78, 31/03/2007).

## Les normes de cotització a la

**Seguretat social** contingudes a la Llei de Pressupostos generals de l'Estat per al 2007, han estat desenvolupades per l'Ordre TAS/31/2007, de 16 de gener (BOE núm. 17, 19/01/2007). La nova norma estableix per al Règim General de la Seguretat Social el quadre de bases màximes i mínimes de cotització per contingències comuns per a cada grup de categories professionals. El tipus de cotització al **règim general** per aquests contingències és el 28'30% (**23'60% a càrrec de l'empresa i el 4'70% a càrrec del treballador**), segons disposa l'**article 4** de l'Ordre. Les bases i el tipus de cotització per contingències comuns al **règim especial** dels treballadors per compte pròpia o autònoms és del **29'80%**, encara que quan el treballador per compte propi o autònom hagi optat per no acollir-se a la cobertura de la protecció per incapacitat temporal, el tipus de cotització serà el 26'50%, sent la **base mínima** de cotització **801'30** euros mensuals i la base màxima de **2.996'10** euros mensuals (article 15 de l'Ordre).

*La base mínima de cotització és de 801€/mes; la màxima de 2.996 €/mes*

**Els tipus de cotització per atur** es fixen en el **7'30%** per a la contractació **indefinida** (article 31, 2.1.1. de l'Ordre); **8'30%**, en la contractació de duració **determinada** a temps complet (article 31, 2.1.2.1 de l'Ordre) i el **9'30%** en la contractació de duració determinada a **temps parcial** (article 31, 2.1.2.2. de l'Ordre). El **Fons de garantia salarial** s'estableix en el 0'20%, a càrrec de

l'empresa (article 31, 2.2 de l'Ordre) i la formació professional en el 0'70%, del qual el 0'60% serà a càrrec de l'empresa i el 0'10% a càrrec del treballador (article 31, 2.3 de l'Ordre).

Aquest Ordre regula també altres aspectes com l'adaptació de les bases de cotització dels treballadors de la llar i s'hi fixen els coeficients aplicables per determinar la cotització a la Seguretat social en casos específics com els de conveni especial o el de col·laboració en la gestió de la Seguretat social.

## La rectificació registral de la

mentió relativa al sexe de les persones, regulada a la Llei **3/2007, de 15 de març** (BOE núm. 65, 16/03/2007), a més de regular els requisits necessaris per accedir al **canvi de la inscripció relativa al sexe d'una persona** al Registre civil, quan aquesta inscripció no es correspongui amb la seva veritable identitat de gènere, també **preveu la modificació de l'article 7 de la Llei 14/2006, de 26 de maig sobre tècniques de reproducció humana assistida**, en el sentit d'afegir-hi un punt tercer, segons el qual "Quan la dona estigüés casada, i no separada legalment o de fet, amb una altra dona, aquesta última podrà manifestar davant l'Encarregat del Registre civil del domicili conjugal, que consent en què quan neixi el fill del seu cònjuge, es determini al seu favor la filiació respecte del nascut".

Aquesta Llei **3/2007** també suposa la **derogació de la prohibició d'inscriure com a nom propi els diminutius o variants familiars** i col·loquials que no hagin assolit substantivitat pròpia, **modificant el corresponent article 54 de la Llei del Registre civil (disposició final segona de la Llei 3/2007)**.

# Aquí Ara

## L'Estatut del Treball Autònom

El Consell de Ministres va aprovar, en sessió de 29 de setembre, l'informe sobre l'Avantprojecte de Llei de l'Estatut del Treball Autònom. El 20 de febrer es va tancar el termini per a la presentació d'esmenes parcials i el termini per formular esmenes a la totalitat va concloure el 13 de febrer, sense que cap grup parlamentari en formulés cap, el que suposa un suport al projecte per part de tot l'àmbit parlamentari i la perspectiva, pràcticament certa, que l'Estatut s'aprovarà amb el suport de tots els grups parlamentaris.

L'ICAB va formular al·legacions proposant la supressió de la nova figura jurídica, en l'àmbit del treball autònom, del "treballador autònom dependent", introduïda en el Projecte de Llei.

El text recull les principals reivindicacions del col·lectiu de treballadors autònoms, integrat per més de tres milions de treballadors, ha estat ratificat per les dues associacions majoritàries del sector, LLIGA i UPTA i constitueix un important esdeveniment perquè és la primera vegada que els treballadors autònoms disposen d'un catàleg de drets i prestacions i és, a més, la primera normativa que es realitza a Europa per a aquest sector de treballadors.

En primer lloc, l'Avantprojecte defineix què s'entén com a treballador autònom, especificant que ho són les persones físiques que realitzin de forma habitual, personal, directa, per compte propi i fora de l'àmbit de direcció i organització d'un tercer, una activitat econòmica o professional a títol lucratiu, donin o no ocupació a treballadors per compte aliena.

En matèria de protecció social, s'apliquen mesures que tendeixen a què el Règim Especial

de Treballadors Autònoms convergeixi amb el Règim General de la Seguretat Social, **reconeixent-los el dret a un subsidi** en els casos de cessació de l'activitat, proposant **estendre a tots els autònoms la protecció social per incapacitat temporal**, possibilitant que s'estableixin **reduccions o bonificacions en les bases de cotització o en les quotes de la Seguretat Social** per a determinats col·lectius de treballadors autònoms, **permetent la jubilació anticipada** en les mateixes condicions que els treballadors per compte aliena, i **reconeixent la prestació per accidents de treball i malaltia professional** per als **treballadors autònoms econòmicament dependents**, que es defineixen en l'Avantprojecte, com aquells que realitzen una activitat econòmica o professional a títol lucratiu i de forma habitual i personal per a una persona física o jurídica del qual depenen econòmicament, en percebre d'ell, almenys, el 75% dels seus ingressos.



Es recullen una sèrie de drets i deures dels treballadors autònoms i, especialment, el dret a la igualtat i no discriminació, dret a la conciliació de la vida professional i familiar i protecció al menor de setze anys. També s'hi estableixen garanties econòmiques, entre les quals s'hi destaca que, en el cas d'obres subcontractades, **s'estableix la responsabilitat que l'empresari principal té amb l'autònom** quan un contractista degui quantitats a l'esmentat treballador autònom.

Així mateix, es reconeixen drets col·lectius, com el d'associació i el dret d'exercir la defensa col·lectiva dels interessos professionals dels treballadors autònoms i s'estableix la creació d'un Consell Estatal del Treball Autònom que residenciarà la participació institucional de les

associacions d'autònoms i de les organitzacions sindicals i empresarials més representatives i en el qual seran presents també l'Administració General de l'Estat, les Comunitats Autònomes i les Corporacions Locals.

Finalment, l'Avantprojecte preveu la possibilitat de celebrar acords d'interès professional entre associacions d'autònoms o sindicats i empreses i garanteix condicions de règim de descans i la necessitat que l'extinció dels contractes estigui justificada. S'opta per la mediació i arbitratge per a la solució de conflictes, assignant-se la competència a la jurisdicció del social per als litigis dels treballadors autònoms econòmicament dependents.

MARIAJOSÉ GOZÁLVEZ VIVES  
Col·legiada núm. 21.778

## Conciliació vida laboral i familiar, segons el TC

La sentència del Tribunal Constitucional de 15 de gener de 2007 reconeix el dret fonamental a la no discriminació per raó de sexe (article 14 CE) a una caixera - dependent a la qual se li va denegar la seva petició de reducció de jornada (tardes, de 16 a 21'15 hores, de dilluns a dimecres) per guarda legal d'un fill menor de sis anys, a l'empara del disposat a l'article 37.5 de l'Estatut dels Treballadors.

Després del preceptiu intent de conciliació, sense avinença, amb l'empresa per la qual treballava, la treballadora va presentar la demanda de concreció horària de la reducció de jornada per guarda legal que va ser resolta pel Jutjat del social núm. 1 de Madrid, per sentència de 25 de setembre de 2003. Aquest òrgan judicial va desestimar la pretensió de l'actora en considerar que aquesta sol·licitud de reducció de jornada no s'até als límits imperativament establerts a l'article 37 de l'Estatut dels Treballadors. La resolució del 2003 es fonamentava en una altra sentència dictada pel mateix jutjat, el 24 d'octubre de 2002, segons la qual la jornada reduïda sol·licitada ha d'estar compresa dins dels límits de la jornada ordinària. A la sol·licitud presentada, en canvi, quedaven excloses, d'una banda, diversos dels dies laborables de treball (de dijous a dissabte) i de l'altra, es suprimeix completament el torn de matí, de manera que allò que es planteja no és merament una reducció de la jornada sinó la seva modificació.

La treballadora va interposar el recurs d'empara davant el TC per considerar que la interpretació efectuada per l'òrgan judicial va ocasionar una discriminació indirecta per raó de sexe.

Als seus fonaments jurídics, el Tribunal Constitucional valora el motiu de la sentència impugnada que nega a la sol·licitant la reducció

de jornada sol·licitada i considera que l'òrgan judicial va denegar la reducció amb base a consideracions d'estricta legalitat, quan "ha d'efectuar l'anàlisi atenent a les circumstàncies concurrents i, sobre tot, a la transcendència constitucional d'aquest dret d'acord amb els interessos i valors familiars.

Com s'afirma a la STC 95/2000, de 10 d'abril, FJ 5, la raonabilitat de les decisions judicials és també una exigència d'adequació a la consecució dels valors, béns i drets constitucionals (STC 82/1990, de 4 de maig, FJ 2; 126/1994, de 25 d'abril, FJ 5)".



En conseqüència, la negativa de l'òrgan judicial a reconèixer a la treballadora la concreta reducció de la jornada sol·licitada, sense analitzar en quina mesura aquesta reducció resultava necessària per a l'atenció de les finalitats de rellevància constitucional a les quals la institució serveix, ni quines van ser les dificultats organitzatives que el seu reconeixement pogués causar a l'empresa, es converteix, així, en un obstacle injustificat per a la permanència de la treballadora al seu lloc i per a la compatibilitat de la seva vida professional amb la seva vida familiar i, en aquest sentit, constitueix una discriminació indirecta per raó de sexe segons la doctrina citada (FJ 6 de la STC de 15/01/2007).

Tribunal Constitucional, 15/01/2007



## Interessos i article 20 de la Llei de contracte d'assegurança

El Ple de la Sala civil del Tribunal Suprem ha dictat una sentència per tal de fixar la doctrina sobre l'article 20 de la Llei de contracte d'assegurança.

Al respecte, la sentència d'1 de març de 2007 estableix al fonament de Dret segon que "Durant els dos primers anys des de la producció del sinistre, la indemnització per mora consistirà en el pagament d'un interès anual igual al de l'interès legal del diner al tipus vigent cada dia, que serà el corresponent amb aquesta anualitat incrementat en un 50%. A partir d'aquesta data, l'interès es meritirà de la mateixa manera, sempre que superi el 20%, amb un tipus mínim del 20%, si no el supera, i sense modificar per tant els ja meritats diàriament fins a aquell moment".

Al mateix fonament, la sala declara que aquesta interpretació és conforme amb la intenció del legislador, expressada a l'Exposició de Motius de la Llei 30/1995, apartat 6è, on es justifica la reforma relativa a l'article 20 LCS, senyalant que "es quantifica l'interès de demora, moderant la fórmula d'un interès absolut per fer-ho durant els dos primers anys, referencial a l'interès legal del diner".

A més, senyala que no suposa la concessió d'un termini de gràcia major a les companyies d'assegurances sinó establir dos períodes amb dos tipus d'interès aplicables perfectament diferenciats, que es fixaran sense alterar el càlcul diari, amb el mínim del 20% si a partir del segon any del sinistre no supera aquest percentatge.

Tribunal Supremo, sala civil, 01/03/2007

## Legitimació en el procés penal i asseguradores

La Sala General de la Sala Segona, a la seva reunió del 30 de gener de 2007, ha adoptat l'acord següent:

"Quan l'entitat asseguradora tingui concertat un contracte d'assegurances amb el perjudicat pel delicte i satisfaci quantitats en virtut d'aquest contracte, sí que pot reclamar davant el responsable penal en el si del procés penal que es segueixi contra ell, com a actor civil, subrogant-se en la posició del perjudicat".

# Pels Passadissos

## Presa de possessió de 19 nous magistrats

Aquests 19 magistrats van accedir a la carrera judicial pel denominat "quart torn", és a dir, el torn reservat a juristes de reconeguda competència, amb més de deu anys d'exercici professional i que han superat el corresponent concurs-oposició. Catalunya és la comunitat autònoma que ha rebut un major nombre d'aquesta promoció d'un total de 30.

Dels 19 magistrats, hi ha 12 homes i 7 dones. 12 dels magistrats tenen destinació a Barcelona i comarques, 3 a Girona, 1 a Lleida i 3 a Tarragona i comarques. Pel que fa a les jurisdiccions, 8 magistrats s'incorporaran a la jurisdicció civil, 7 a la penal, 2 a la social i 2 a la contenciosa-administrativa.

Adscripcions dels magistrats: →

MANUEL MARÍA JAEN VALLEJO	MAGISTRAT AUDIÈNCIA GIRONA
JOSEP LLOBET AGUADO	JUTJAT PRIMERA INSTÀNCIA 5 GRANOLLERS
PEDRO FRANCISCO RABANAL CARBAJO	JUTJAT SOCIAL 2 TERRASSA
FRANCISCO JOSÉ GONZÁLEZ RUIZ	JUTJAT CONTENCIÓS 1 BARCELONA
JOSÉ M <sup>a</sup> MATA DE ANTONIO	JUTJAT 1 <sup>a</sup> INSTÀNCIA 4 DE TARRAGONA
M <sup>a</sup> LUISA SILVA CASTAÑO	JUTJAT INSTRUCCIÓ 1 TERRASSA
JOAQUÍN SILGUERO ESTAGNAN	JUTJAT 1 <sup>a</sup> INSTÀNCIA 4 SABADELL
LUISA MOLINA VILLALBA	JUTJAT SOCIAL 3 GIRONA
CARMEN HUERTAS MANZANO	JUTJAT INSTRUCCIÓ 1 LLEIDA
MARGARITA GUILLEN VAZQUEZ	JUTJAT INSTRUCCIÓ 2 GRANOLLERS
MARCOS MANUEL VILAR BÜHLER	JUTJAT 1 <sup>a</sup> INSTÀNCIA 6 GRANOLLERS
ANTONIO MADROÑERO SOBRINO	JUTJAT INSTRUCCIÓ 2 GIRONA
MARTA CHIMENO CANO	JUTJAT 1 <sup>a</sup> INSTÀNCIA 3 REUS
GREGORIA DÍAZ BORDALLO	JUTJAT INSTRUCCIÓ 2 REUS
JUAN ANTONIO TOSCANO ORTEGA	JUTJAT CONTENCIÓS 2 BARCELONA
PABLO IZQUIERDO BLANCO	JUTJAT 1 <sup>a</sup> INSTÀNCIA 2 GRANOLLERS
JUAN MANUEL DE CASTRO ARAGONÉS	JUTJAT 1 <sup>a</sup> INSTÀNCIA 4 GRANOLLERS
JOSÉ LUIS CARIDE IRANZO	JUTJAT INSTRUCCIÓ 3 BADALONA
ROSA M <sup>a</sup> MENDEZ TOMÁS	JUTJAT 1 <sup>a</sup> INSTÀNCIA 1 GRANOLLERS

## Presentació de declaracions telemàtiques en nom de tercers

Al web del Col·legi ([www.icab.cat](http://www.icab.cat)) trobareu un document amb els tràmits d'adhesió, per a advocats i per a societats professionals, al Conveni entre l'ICAB i l'AEAT (Agència Estatal d'Administració Tributària). Al mateix document també s'hi expliquen els tràmits per a la presentació telemàtica de declaracions en representació de terceres persones.

**Per a la realització de tràmits telemàtics, tant les Societats Professionals d'Advocats com els col·legiats han d'obtenir el certificat**

**digital.** El certificat digital emès per l'Autoritat de Certificació de l'Advocacia (ACA) és una de les signatures reconegudes per dur a terme aquest tràmit.



## Convocatòries a notaries i registres

La Generalitat convocarà per primera vegada els concursos de provisió de les notaries i registres de Catalunya. La Generalitat desenvoluparà així l'article 147.1 de l'Estatut i començarà a executar les competències en matèria de nomenament de notaris i registradors de la propietat.

La consellera de Justícia, Montserrat Tura, i el secretari d'Estat de Justícia, Julio Pérez Hernández, van signar el 18 d'abril una declaració conjunta sobre les actuacions dels governs d'Espanya i Catalunya per desplegar les noves competències de la Generalitat en matèria de registres i notaries.

Segons la declaració signada:

- La Generalitat convocarà, gestionarà i resoldrà els concursos de provisió de notaris i registradors per cobrir les vacants pendents a Catalunya. Per aquest motiu, el Departament de Justícia publicarà properament en el DOGC i el BOE les places de notaris i registradors pendents de cobertura.

- La Generalitat participarà en l'elaboració, en un termini de tres mesos, de la normativa amb l'objectiu de fer efectives les previsions de l'Estatut en matèria d'accés a la funció pública notarial i registral.

Catalunya és actualment la primera demarcació notarial de l'Estat, pel que fa al nombre de notaries, amb un total de 557. A més, compta amb 203 registres de la propietat.

## Registre d'assegurances de vida

El Reial Decret 398/2007, de 23 de març, dóna llum verda a la creació del Registre de contractes d'assegurança de cobertura de defunció. Aquest mecanisme d'informació permetrà conèixer totes les assegurances de vida vigents, a nom d'un difunt, per part dels seus beneficiaris.

La gestió d'aquest servei públic correspondrà al Ministeri de Justícia, a través de la Direcció General dels Registres i del Notariat, que lliurarà als interessats un certificat en què constin els contractes vigents en què figuri com a assegurada la persona difunta.



D'una banda, les entitats asseguradores estaran obligades a remetre a aquest registre les assegurances que subscriuguin i a comunicar tota la informació pertinent relacionada amb les assegurances en què no resulti possible la identificació dels assegurats fins que no es produeixi la defunció.

De l'altra, en **el procés d'adjudicació o partició d'herències els notaris estaran obligats a incorporar el certificat del Registre d'Assegurants del causant difunt, motiu pel qual s'estableix un procediment de sol·licitud telemàtica al registre.**

# FilDirecte

## El Registre de béns mobles

La importància creixent dels béns mobles en l'economia actual juntament amb l'evolució tècnica que en permet una perfecta identificació, ha originat la necessitat de dotar de seguretat jurídica el seu tràfic mercantil, com també d'afavorir el crèdit mitjançant la constitució de garanties que recaiguin sobre aquest tipus de béns.

**La Disposició adicional única del Reial decret 1828/1999, de 3 de desembre va aprovar** el Reglament del registre de condicions generals de la contractació i va crear el **registre de béns mobles**. Aquest registre neix com a resultat de la unificació dels diferents registres preexistents (que deixa a part la secció de condicions generals de la contractació, tot i que en estar integrada en el Registre té la seva específica regulació i configuració) i configura el Registre de béns mobles com un registre de titularitats i càrregues sobre béns mobles, equiparable al que representa el registre de la propietat immobiliària per als béns immobles.

En primer lloc, cal delimitar **quins béns poden accedir al Registre**. Aquesta tasca pot resultar complexa donat que la referida Disposició adicional diferencia per una banda, les seccions de vaixells mercants i

aeronaus; automòbils i altres vehicles de motor; maquinària industrial, establiments mercantils i béns d'equip; i per altra, assenjala una altra secció sota l'epígraf "altres béns mobles que puguin ser registrats". Davant d'aquesta definició tan oberta dels béns susceptibles d'inscripció, juntament amb la normativa específica aplicable, la Direcció general dels registres i del notariat, mitjançant diverses resolucions i instruccions, ha concretat els requisits que ha de reunir un bé moble per poder ser inscrit: **ser moble; ser perfectament identificable - o almenys prou perquè sigui possible la seva individualització i concreció-; i ser susceptible de transmissió.**

Seguidament cal preguntar-se **quins actes o contractes tenen accés al registre de béns mobles**: de nou s'ha de tenir en compte la normativa aplicable, i conclou que en aquest registre s'hi inscriuen o anoten aquells actes i contractes pels quals es **constitueixi, reconegui, transmeti, modifiqui o extingeixi algun dret real, càrrega o limitació amb eficàcia real sobre béns mobles**. Com per exemple, vendes -amb o sense preu ajornat-, qualsevol modalitat contractual d'arrendament, *-leasing, renting, lease back*, etc.-, hipoteques, penyores sense desplaçament, anotacions preventives de demanda, d'embargament, etc.

Finalment, hem d'assenyalar que la mateixa Disposició adicional va establir l'aplicació de la normativa específica per a cada secció. En conseqüència resulta aplicable una variada i, en ocasions contradictòria, legislació. Per tot això, és d'esperar l'aprovació d'un Reglament del registre de béns mobles que determini el veritable abast d'aquest Registre.

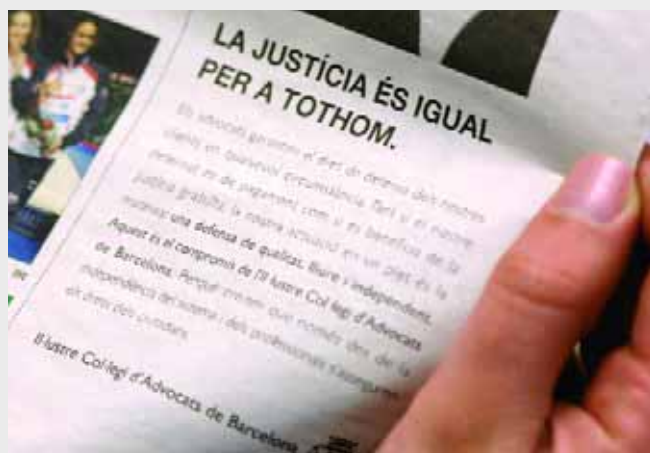
JOSÉ ANTONIO RODRÍGUEZ DEL VALLE IBORRA  
Registrador Mercantil de Barcelona  
Vocal de la Junta de Catalunya  
del Col·legi de Registradors



# L'Observatori

## Campanya publicitària

Anuncis del Col·legi a diferents mitjans de comunicació catalans han donat a conèixer la figura de l'advocat com un professional que garanteix el dret de defensa de tots els ciutadans, independentment de si el client es beneficiari de justícia gratuïta o no, ja que l'objectiu final de l'advocat és garantir la defensa de qualitat, lliure i independent.



## Canvi d'ubicació de la sala d'espera d'advocats a la Comissaria de les Corts

Des del 23 d'abril, la sala d'espera d'advocats de la Comissaria dels Mossos d'Esquadra a Les Corts de Barcelona canvia d'ubicació. Es trasllada a una altra dependència, situada a la planta baixa amb cobertura pels telèfons mòbils i amb més facilitat per accedir al carrer. L'accés dels lletrats es continua realitzant per l'entrada de la Comissaria situada al carrer Taquígraf Garriga. La CRAJ (Comissió de Relacions amb l'Administració de Justícia) i la Comissió del Torn d'Ofici informen que el canvi es produeix arran de les peticions que col·legiats havien fet arribar al Col·legi.

## L'Acadèmia a Guillem Vidal, in memoriam



Guillem Vidal i Andreu, nascut a Palma de Mallorca el 29 d'octubre de 1941, feu els estudis de Dret a Barcelona, llicenciant-se l'any 1963. El 1966 aprovà les oposicions a judicatura amb el núm.1. Ingressà a l'Acadèmia de Jurisprudència i Legislació de Catalunya

el 15 de juny de 2004, cobrint la vacant del també Magistrat Il·lm. Sr. Lluís M. Capell. Fou elegit per unanimitat de tots els assistents a la sessió. Lliurà el discurs d'ingrés el 4 d'octubre de 2005 i el llegí en la sessió solemne de 25 de gener de 2006. Presentà també diverses comunicacions a les sessions ordinàries. Morí a Palma el 23 de març d'enguany. L'Acadèmia guardarà un gran record d'ell.

EL PAÍS 21/04/07

## "Un pacto de Justicia con los abogados garantiza el turno de oficio gratuito"

L'article explica que la continuïtat del Torn d'ofici està garantida i que el Departament de Justícia no es planteja la privatització ni l'externalització. La consellera de Justícia, Montserrat Tura, va signar un conveni, el 20 d'abril, amb els presidents dels consells de col·legis d'advocats i de procuradors de Catalunya, Pere Lluís Huguet i Anna Molerès, respectivament, per tal de millorar el servei de justícia gratuïta. El pressupost d'aquest any incrementa en un 2'8% el de l'any anterior.

## Intercanvi amb Irlanda: convocatòria per a joves advocats i per a despatxos

S'ofereix la possibilitat de realitzar una estada de dues setmanes a un despatx d'advocats de Dublín i, alhora, es proposa que dos despatxos d'advocats de Barcelona acullin a dos joves advocats irlandesos.

L'intercanvi tindria lloc del 4 al 22 de juny i la data límit per presentar les candidatures és el 15 de maig.

El Col·legi i l'Irish Bar Council han arribat a aquest acord amb l'objectiu de millorar el

coneixement recíproc dels sistemes jurídics i judicials.

Si esteu interessats en realitzar una estada a Irlanda o en acollir un jove advocat irlandès al vostre despatx, poseu-vos en contacte amb el Departament Internacional (C. de Mallorca, 283. Tel. 936 011 265 / internacional@icab.cat).

## Dimissió de Luis Zarraluqui

El que durant 14 anys havia estat president de l'Associació Espanyola d'Advocats de Família ha dimitit. Zarraluqui havia estat un dels fundadors de l'Associació.

# Tribuna Oberta

## La Llei orgànica 3/2007 de 22 de març per a la igualtat efectiva de dones i homes

### PRIMERA APROXIMACIÓ A LA LLEI D'IGUALTAT

El 24 de març de 2007 va entrar en vigor la Llei Orgànica 3/2007 de 22 de març per a la igualtat efectiva de dones i homes (Llei d'Igualtat o la Llei). La Llei d'Igualtat neix (segons s'estableix en la seva exposició de motius) amb l'objectiu d'erigir-se en la llei-codi de la igualtat entre homes i dones, i com a tal pretén actuar transversalment en el nostre sistema jurídic.

L'objecte del present article, escrit per dues advocades laboralistes, no és cap altre que realitzar una primera aproximació a la Llei d'Igualtat plantejant algunes de les qüestions més importants que suscita i prestant especial atenció a les modificacions relacionades amb l'àmbit del Dret del Treball.



### Què és el Principi d'igualtat en el tracte?

La Llei d'Igualtat es fonamenta en el compliment per part de tots, Administració, empreses, particulars i fins i tot de la pròpia família, del principi d'igualtat en el tracte entre homes i dones que suposa l'absència de tota discriminació, directa o indirecta, per raó de sexe i, especialment, les derivades de la maternitat, l'assumpció d'obligacions familiars i l'estat civil.

### S'integren al nostre dret els *punitive damages*?

L'article 10 de la Llei estableix un **sistema de reparació contra els danys causats** com a conseqüència d'actes i clàusules de negocis jurídics que constitueixin discriminació. En primer lloc, s'estableix una **indemnització real, efectiva i proporcionada al dany sofert**; en segon, si s'escau, un **sistema eficaç i dissuasiu de sancions** que previngui la realització d'aquestes conductes discriminatòries.

Encara que algunes veus asseguruen que amb aquest sistema de sancions s'obre la porta als *punitive damages* americans, s'ha de recordar que el Tribunal de Justícia de la CEE ha declarat que tal tipus de danys són contraris a l'ordre públic europeu.

### Com afecta el principi de presència o composició equilibrada als Consells d'administració de les societats mercantils?

La Llei considera presència equilibrada d'homes i dones aquella en què en el conjunt a la qual es refereixi les persones de cada sexe no superin el seixanta per cent, ni siguin menys del quaranta. Les societats obligades a presentar compte no abreujat de pèrdues i guanys procuraran assolir una presència equilibrada en el termini de vuit anys des de

l'entrada en vigor de la Llei. Malgrat que la Llei no estableix una obligació absoluta d'assolir la composició equilibrada incorpora mecanismes per incentivar-la, com els establerts en matèria de contractació amb l'Administració General de l'Estat.

**Què són els plans d'igualtat?  
Quines empreses tenen  
l'obligació de realitzar-los?**

Totes les empreses tenen l'obligació d'adoptar mesures per evitar qualsevol tipus de discriminació, mesures que hauran de negociar, i en el seu cas acordar, amb els representants dels treballadors. **Les empreses de més de 250 treballadors hauran de fer més: plasmar les esmentades mesures en un document denominat pla d'igualtat.**

**En què millora la prestació  
de maternitat?**

Les millores de la prestació de maternitat i la suspensió del contracte de treball que aquesta porta aparellada es du a terme des de diferents àmbits, havent de destacar-se les següents:

- **Nounats prematurs o que requereixin hospitalització després del part.** La suspensió del contracte i la prestació s'amplien en tants dies com el nounat ha d'estar hospitalitzat **per sobre de set amb un màxim de tretze setmanes addicionals.**
- **Discapacitat del fill o del menor adoptat o acollit.** La suspensió del contracte i la prestació s'amplien en **dues setmanes addicionals.**



# Tribuna Oberta

- **Mort del fill.** La mort del fill no suposarà l'extinció del període de suspensió del contracte i de la prestació per maternitat llevat que voluntàriament la mare sol·licités la reincorporació al treball després del període de descans obligatori.

- **Limitació del requisit de la cotització prèvia per a la concessió de la prestació de maternitat.** S'elimina el requisit de manca prèvia en supòsits en els quals el treballador tingui menys de 21 anys en el moment del part, i se suavitza el requisit per a la resta de casos amb caràcter general.

- **Subsidi per maternitat.** Es crea un subsidi per maternitat referenciat a l'IPREM per a aquells casos on no es reuneixi el requisit de la cotització.



## En què consisteix el permís i la prestació per paternitat?

En cas de naixement de fill, adopció i acolliment, el treballador té dret a una suspensió del contracte de **tretze dies ininterromputs**, ampliables en supòsits de parts múltiples. Aquests tretze dies podran

acumular-se als dos de permís per naixement de fill que ja estaven regulats. El permís per paternitat és independent del de maternitat i no pot ser cedit a la mare en cas que no se'n gaudeixi.

## Com s'ha modificat el dret a la reducció de jornada per guarda legal?

La reducció de jornada a la que els beneficiaris poden acollir-se **s'amplia fins als vuit anys del menor**, davant els sis que es tenien en compte anteriorment, permetent-se que la reducció oscil·li entre un mínim d'una vuitena part (davant el mínim d'un terç d'abans) i un màxim de mitja jornada.

## Poden gaudir-se de les vacances malgrat haver estat de baixa amb motiu de la maternitat?

Si el període de vacances establert al calendari laboral coincideix amb els diferents supòsits de suspensió del contracte de treball amb motiu de la maternitat establerts en la norma, **es tindrà dret a gaudir de vacances** en data diferent encara que hagi finalitzat l'any natural a què corresponguin.

## Podran suspendre's els assenyalaments per maternitat o paternitat dels advocats?

La Llei modifica la Llei d'Enjudiciament Civil i inclou expressament la **possibilitat de suspendre assenyalaments per maternitat o paternitat** degudament justificats, sempre que no es vulneri el dret a la tutela judicial efectiva o es generi indefensió.

VERÓNICA OLLÉ SESÉ  
Col·legiada 20.664

ANA ALÓS RAMOS\*  
Col·legiada 24.011

\* Redactora de la proposta promoguda per l'Associació Prematura per a l'ampliació de la prestació de maternitat en els casos de part prematur.

# Tribuna Oberta

Amb motiu de les Jornades Jurisdiccionales que van tenir lloc durant la Festivitat de Sant Raimon de Penyafort, al mes de febrer d'enguany, a continuació us oferim el resum de la Ponència del company Màrius Miró sobre les darreres sentències més rellevants dictades sobre la rescissió per lesió a Catalunya.

## La rescissió per lesió. Darrera jurisprudència

La rescissió per lesió és una institució viva i aplicada en el nostre Dret. Des de la creació del TSJC fins al 21.07.1997, es van dictar en cassació 34 sentències al respecte: el 16,03% del total (Bech Serrat, Calle Ortega i Ruda González, comunicació en X Jornades de Dret Català a Tossa). Des d'aquesta data ençà, s'han dictat 21, que representen el 7,74 % (Web CENDOJ del Consejo General del Poder Judicial) de les TSJC. Certament, hi ha una disminució percentual de més de la meitat - sens dubte en bona part perquè el TSJC ha anat creant ja un cos de doctrina aclaridor de molts del seus aspectes - però que no treu que tots els anys el TSJC hagi hagut de conèixer d'alguns recursos de cassació al respecte.

Fóra impossible aquí tractar de aquestes vint-i-una sentències més recents. Ens limitem doncs a les que, al nostre parer, poden presentar un major interès.

### Contractes aleatoris. Cessió d'habitatge a canvi de renda vitalícia.

**S. 34/2006 de 18 de setembre.-** Declara aplicable la rescissió a aquest contracte, atès que l'article 321 CDCC no l'exclou de tots el contractes aleatoris, sinó només quan és aleatori o litigiós allò que s'adquireix i aquest caràcter ha estat determinant en el preu (en aquest mateix sentit, Badosa "Manual de Dret Civil Català", Barcelona 2003). La lesió es produeix, segons la sentència, perquè la renda pactada, multiplicada pel nombre d'anys d'expectativa mitjana de vida

del cedent, no arriba a la meitat del valor de la finca - amb independència òbviament dels que després arribi efectivament a viure.

### Compravendes mercantils de immobles

**S. 37/2005, de 10 d'octubre.-** El TSJC havia ja acceptat en general la possible "mercantilitat" de les vendes d'immobles, que no l'exclouen de la rescissió per lesió - tot i que sovint "obiter dictum". Per exemple, SS 29/2001, de 5 de novembre i 17/2003, de 19 de maig.

Doncs bé, la S. 37/2005, tot revocant la de l'Audiència, l'estima en una venda del 50% de les accions d'una societat patrimonial, que fa també una societat a un altra, en entendre que el contracte real, no formal, consistí en la venda del 50% del immoble.

### Exercici per part del creditor del cedent ex- art. 1111 Cc

**S. 45/2003, de 4 de desembre.-** La demanda no plantejava clarament l'acció subsidiària de l'art. 1111 Cc, i demanava la rescissió subsidiària a la nul·litat per simulació, però el TSJC l'acull.

### Casos de impossible restitució del immoble alienat

**S 37/2005 de 10 d'octubre ja citada, i S. 4/2004, de 22 de gener.** En el primer cas, la restitució era impossible en haver estat cedida per l'adquirent a un tercer de bona fe. En el segon, perquè, per raó d'una modificació posterior en la qualificació urbanística, la finca havia augmentat de valor enormement. En ambdós casos, el Tribunal condemna exclusivament a l'alternativa legal del complement de preu, solució que pot resoldre no pocs problemes reals que altrament impediria l'exercici d'aquesta acció rescissòria.

MÀRIUS MIRÓ GILI  
Col·legiat núm. 8.380

# La Junta en Directe

## Informació i acords d'interès per als col·legiats

### Aprovats els comptes i la memòria d'activitats de l'any 2006

La Junta General Ordinària celebrada el 29 de març de 2007 va aprovar la memòria d'activitats, la gestió de la Junta així com els estats financers i la liquidació pressupostària de l'exercici 2006. El resultat de la votació va ser de 304 vots a favor, 27 vots en contra i 23 abstencions.



### Presentació de l'Informe ICAB "La situació de la Justícia"

El 28 de març va presentar-se a la seu col·legial l'informe elaborat pel Col·legi d'Advocats de Barcelona amb l'objectiu de donar a conèixer la visió de l'advocacia sobre la situació del sistema de justícia, amb l'aportació de suggeriments per a la seva millora, així com per impulsar el coneixement per part de la societat sobre el funcionament dels organismes i institucions vinculades a la l'Administració de Justícia.

L'informe, que neix amb voluntat de continuïtat amb una periodicitat anual, està dividit en dues parts. La primera tracta sobre el Col·legi d'Advocats de Barcelona i analitza la presència del Col·legi en la vida social i jurídica catalana, el perfil socioprofessional dels advocats de l'ICAB i l'organització i serveis oferts per l'ICAB.



La segona part està dedicada al funcionament de l'Administració de Justícia a Catalunya i especialment a la demarcació territorial del Col·legi i ha estat elaborat a partir de les dades estadístiques de les memòries del Consejo General del Poder Judicial i d'altres institucions. Aquest segon bloc està subdividit en 5 capítols: aspectes generals - litigiositat, activitat dels òrgans judicials, la qualitat del servei i els usuaris de la justícia - el sistema penal, l'àmbit civil, l'àmbit contenciós administratiu i l'àmbit social.

### Conveni anual entre el Consell de Col·legis d'Advocats de Catalunya i el Departament de Justícia en matèria d'assistència jurídica gratuïta

El 20 d'abril es va signar el Conveni anual per al Desenvolupament del Decret 252/1996, en matèria del dret a l'assistència jurídica gratuïta i subvencions per a les actuacions professionals dels advocats en favor dels qui tinguin reconegut aquest dret.

El Conveni actualitza els mòduls de compensació de les actuacions lletrades d'acord amb l'IPC català, amb aplicació a partir de l'1 de gener de 2007, i crea un grup de treball paritari que garanteix la possibilitat de traslladar les iniciatives que s'elaborin des dels Col·legis d'Advocats. En aquest sentit i tal com es va informar en anteriors números de Món Jurídic, cal recordar que la Comissió del Torn d'Ofici treballa

# La Junta en Directe

des de fa mesos, a través de diferents seccions internes, en diverses iniciatives en aquest àmbit com són ara uns barems de retribució més adequats a les novetats legislatives o una organització dels serveis d'orientació jurídica i tramitació de justícia gratuïta millorada.

Els pagaments continuaran efectuant-se amb caràcter mensual.

El text del Conveni es pot consultar a la Web del Col·legi ([www.icab.cat](http://www.icab.cat)), a l'apartat Torn d'Ofici-Pagaments.

## "Llibres d'advocats", nova secció de la Biblioteca

En el marc de la Diada de Sant Jordi, va inaugurar-se la nova secció de la Biblioteca "Llibres d'advocats", integrada pels llibres escrits per col·legiats de l'ICAB, d'ara i d'abans, que no siguin de matèria estrictament jurídica. La col·lecció compta ja amb bona part de l'obra de 27 col·legiats, alguns dels quals han fet arribar recentment a la Biblioteca les seves publicacions.



## Nova Junta de la Secció de Dret i Informàtica de la Comissió de Cultura

En les eleccions celebrades el passat 11 d'abril va resultar electa una nova Junta de la Secció de Dret i Informàtica de la Comissió de Cultura:

<b>President:</b>	Jordi Bacaria Martrus
<b>Vicepresident:</b>	Jesús Soler Puebla
<b>Secretari:</b>	Israel Mués Lerones
<b>Vocal:</b>	Cristina Serrano Sánchez Sandra Cruzado Velásquez

David Gràcia Garcia  
Rodolfo Fernández Fernández  
Jorge D. Saldaña Solera  
Borja Zamora Ramón  
F. Javier Guirao Cartagena  
Jordi Alvinyà i Rovira  
Antonio Almenara Pérez  
Alain Liberto Casanovas Ysla  
Anna M. de la Paz Cahiz  
Oriol Torruella Torres  
Pilar Pallares Povill

## Nous vocals de la Comissió del Torn d'Ofici

A proposta de la Comissió del Torn d'Ofici, la Junta de Govern, en sessió de 17 d'abril de 2007, va acordar la incorporació com a nous vocals de la Comissió dels companys i companyes següents:

Montserrat Tomàs Comas d'Argemir  
Sergio J. Brox Jávega  
Olga Hernández de la Paz  
Ana Isabel Núñez Cano  
Vanessa Sibillà García  
Jesús Arahál Álvarez  
María Jesús Martín Calvente  
Javier Aranda Guardia  
Ignasi Martínez de Cardenoso i Teixidó  
Carmen Ruiz Carretero  
María del Carmen Jiménez Jiménez

## Comissió de Dret Penitenciari

El 16 d'abril va ser proclamada la candidatura única consensuada per a la renovació dels càrrecs electes de la Comissió de Dret Penitenciari integrada pels companys i companyes següents:

**Vicepresident 1r:** Francisco Blázquez Martínez  
**Vicepresidenta 2a:** Ma Amparo Bataller Pardo  
**Vicepresident 3r:** Eduardo Fernández González  
**Secretari:** Francisco Blázquez Martínez  
**Tresorer:** Lluís Vicens Méndez Galeano

# ComissionsPuntxPunt

## Protecció jurídica de la relació dels avis i els néts en casos de crisi de parella

---

En situacions de ruptures matrimonials o de parelles de fet poden produir-se alteracions en les relacions que els fills comuns mantenen fins llavors amb les famílies extenses, paterna i materna, el que va portar finalment al legislador a oferir l'any 2003 una solució jurídica a fi de continuar garantint el contacte normalitzat dels menors amb els seus familiars, que, en molts casos, haurà pogut arribar a ser fins i tot diari, quan els progenitors, per motius laborals, es troben que han de delegar en els avis la cura que ells mateixos no poden dispensar els seus fills: lliurament i recollida de les escoles, cangurs...

La doctrina jurisprudencial del Tribunal Suprem assenyala que "el tipus de relacions entre avis i néts que insereixen beneficiosament al menor en el seu entorn familiar complet resulten més necessàries quan es tracta dels ascendents, pel seu privilegiat grau de parentiu, ja que la personalitat es forma també entre les contradiccions que emanen, de vegades, dels plantejaments i opinions dels parents, sempre que revesteixin un caràcter de normalitat, és a dir, no responguin a patologies o exemples corruptors. " (En sentència de 7 d'abril de



1994, 11 de juny de 1996 i 17 de setembre de 1996, entre d'altres).

És per això que l'any 2003, amb la **Llei 42/2003, de 21 de novembre, de modificació del Codi Civil i de la Llei d'Enjudiciament Civil** en matèria de relacions familiars dels néts amb els avis, es va dispensar a la figura dels avis l'atenció i regulació jurídica necessària, ja que el primer reconeixement legal va tenir lloc amb la **Llei de 13 de maig de 1981 que va instaurar l'article 160 del Codi Civil**. La Llei 42/2003, de 21 de novembre, va introduir canvis tant en **l'àmbit de dret substantiu com de dret processal**.

### NORMES DE DRET SUBSTANTIU:

#### Crisis matrimonials:

##### Separació i divorci de mutu acord:

La redacció de l'article **90 del Codi Civil**, amb la modificació de la llei esmentada, estableix la possibilitat que **al conveni de separació i divorci** de mutu acord es reculli un règim de visites i comunicació dels néts amb els avis, sempre tenint en consideració, sens dubte, l'interès d'aquells, el qual podrà ser aprovat pel Jutge, **prèvia audiència dels avis** en la qual manifestin la seva conformitat.

##### Procediments contenciosos:

S'introdueix a l'article **94 del Codi Civil** una explícita referència als avis, recollint la possibilitat que el Jutge, **prèvia audiència dels progenitors i dels avis**, que hauran de prestar el seu consentiment, **estableixi un règim de visites entre néts i avis**.

##### Parelles de fet:

L'article **160 del Codi Civil**, a la seva redacció donada per la Llei 42/2003, determina:

"(...) No podran impedir-se sense justa causa les relacions personals del fill amb els seus avis i altres parents i pròxims.

En cas d'oposició, el jutge, a petició del menor, avis, parents o pròxims, resoldrà ateses les circumstàncies. Especialment haurà d'assegurar que les mesures que es puguin fixar per **afavorir les relacions entre avis i néts no facultin la infracció de les resolucions judicials que restringeixin o suspenguin les relacions dels menors amb algun dels seus progenitors.** "

#### Catalunya:

La promulgació de la **Llei 9/1998, de 15 de juliol, de Codi de Família**, va introduir la menció a les relacions personals entre els menors i els seus parents, especialment amb els avis, a través del seu **article 135**.

#### NORMES PROCESSALS:

En tots els procediments és preceptiva la intervenció del Ministeri Fiscal, per imperatiu de l'article 749 de la LEC.

El **procediment de mutu acord** es clou amb la manifestació a presència judicial de la conformitat dels avis al conveni presentat pels progenitors i amb l'homologació del mateix a través de l'oportuna sentència.

En els **procediments contenciosos** matrimonials o de relacions paterno-filials qualssevol dels litigants pot sol·licitar un règim de visites a favor dels avis (en la demanda o en la contestació).

En aquests casos, tan sols serà precisa la compareixença dels avis en el procediment i prestar la seva conformitat al règim de visites que proposi bé la part actora o bé la demandada.

És per als supòsits en els quals s'ha presentat una demanda matrimonial o de relacions paterno-filials i cap dels litigants no ha sol·licitat la fixació d'un règim de visites a favor dels avis que la **Llei 42/2003 els reconeix la legitimació activa necessària per instar un judici verbal, independent de qualsevol procediment matrimonial o de relacions paterno-filials iniciat pels seus fills**, en el qual sol·licitin un règim de visites, per al qual va introduir un nou apartat al paràgraf 1r de l'article **250 de la LEC** ordenant que es decidiran per les normes de judici verbal les demandes que pretenguin **l'efectivitat dels drets reconeguts a l'article 160 del Codi Civil**, si bé amb les peculiaritats contingudes al Capítol I del Títol I del Llibre IV de la LEC (arts. 748 a 755 de la LEC: "Dels processos sobre capacitat, filiació, matrimoni i menors").

S'entén que l'esmentat procediment s'articula per a les situacions anteriors o posteriors a un procés contenciós matrimonial o de relacions paterno-filials, quan, o bé encara no existeix cap regulació legal relativa als menors i les seves relacions o bé ja s'ha dictat una resolució que no reculli el dret dels menors de relacionar-se amb els seus avis.

Què ocurreria si, trobant-se en tràmit un procediment contenciós matrimonial o de relacions paterno-filials, els avis instessin un judici verbal paral·lel per a la fixació d'un règim de visites i sol·licitessin l'acumulació de procediments? Compartint el criteri d'Antonio Javier Pérez Martín, "tenint en compte la possibilitat de resolucions contradictòries quant al règim de visites, que fins i tot podria ser incompatible amb el fixat en el procediment matrimonial, possiblement seria aconsellable l'esmentada acumulació. "

CARME SIMÓN I FORNÉS  
Col·legiada núm. 24.402

# ComissionsPuntxPunt

## Conveni amb el Col·legi d'Advocats de Casablanca

### Trobades de la Mediterrània de la FBE.

El 24 de març va tenir lloc a Marrakech la signatura del Conveni d'Agermanament i col·laboració entre el Col·legi d'Advocats de Barcelona i el de Casablanca, signat pels degans Sílvia Gimenez-Salinas i Abdellah Dermich, per tal d'impulsar una cooperació estreta en l'àmbit de la formació professional, d'intercanvis de joves advocats per a la realització de períodes de pràctiques i la promoció de trobades jurídiques.



Aquest Conveni es va signar a Marrakech amb ocasió de les Trobades (Assises) de la Mediterrània de la FBE (Federació Col·legis d'Advocats d'Europa), que es van celebrar en aquesta ciutat, sobre el següent tema: "Dret a l'aigua i dret de l'aigua: per una comunitat mediterrània de l'aigua".

Una delegació de cinc persones del Col·legi va participar a aquesta trobada internacional. Va intervenir-hi com a ponent en Josep-Lluís Salazar, President de

la Comissió de Dret Ambiental, sobre "Dret a l'aigua en quantitat i qualitat necessàries. ¿Com garantir una posta en marxa eficaç? La legislació de gestió d'aigües a la Unió Europea". En Luis del Castillo, exvicedegà i exdegà de l'ICAB, va moderar la taula de treball sobre "La redistribució dels recursos", juntament amb el Degà de Marrakech Brahim Sadoq.

Així mateix, en Yossif Mohamed Gharabaqui, Membre de la Subcomissió d'Estrangeria de l'ICAB, va intervenir, com a ponent, a l'Assemblea General de l'Observatori Jurídic Internacional sobre la Migració (OGIM), per tal de fer una presentació de la tasca duta a terme en aquesta Subcomissió pel que fa als temes migratoris.

## Conferència sobre assistència al detingut

El passat 22 de març es va celebrar a la seu de l'ICAB una nova conferència sobre aspectes pràctics d'assistència al detingut. Va actuar com a ponent el company Ricardo Estellés Pals, el qual va abordar en la seva exposició l'assistència al detingut tant a comissaria com al Jutjat.

Igualment, també es va fer referència a les problemàtiques que poden sorgir quan es presta l'assistència mitjançant el Torn d'Ofici.

## Riureteràpia

El passat dissabte 24 de març, es va fer la segona edició del Taller de Riureteràpia organitzat pel **GAJ** i impartit pel professor Marcos Rosales.

## El dret a les cobertures de la dependència

El set de març la **Comissió de Defensa** va convocar un taula rodona per analitzar el desenvolupament de la Llei 39/2006, de promoció de l'autonomia personal i atenció a les persones en situació de dependència.

La llei és important perquè incorpora com a dret subjectiu i universal l'accés de totes les persones a les cobertures, o prestacions en el seu cas, previstes per tal de garantir l'autonomia de les persones que es troben en situació de dependència, és a dir, la gent gran o discapacitada, per qualsevol circumstància, de forma permanent.

La llei preveu desenvolupar un Sistema de Dependència, que englobi una xarxa de serveis: preventius, d'ajut a domicili, de centres de dia o de nit i residències, que permetin donar resposta a totes les necessitats que puguin tenir les persones disminuïdes en la seva autonomia personal. També preveu unes prestacions econòmiques als cuidadors, tant professionals com familiars, quan les persones romanguin al seu domicili.

Per accedir a aquests drets cal aconseguir el certificat de dependència, que gestionaran els serveis socials de cada autonomia, d'acord amb els barems establerts pel sistema. La preocupació pels barems va ser un dels temes centrals del debat. La llei estableix el principi d'igualtat de totes les persones en l'exercici d'aquest dret, i reconeix que les causes de la disminució personal poden ser físiques, mentals, sensorials o intel·lectuals.

El debat estava motivat, en bona part, per la preocupació derivada del projecte de barems, que donava especial preeminència a la valoració dels factors físics en les

disminucions, fet que podia excloure a bona part de les persones amb trastorns mentals greus i discapacitats intel·lectuals o sensorials, amb la possible pèrdua, per a aquests col·lectius, dels drets socials que la llei institueix. El president de la Federació d'Associacions de Familiars de Malalts Mentals ho posà especialment de manifest, tot indicant unes propostes de modificacions que permetrien garantir l'accés a totes les persones.

A finals de març es van aprovar els barems de la dependència, reconeixent les modificacions sol·licitades. La intervenció de la Directora General de l'ICASS va explicar la importància de la coincidència de l'aprovació de la llei de la Dependència amb la propera aprovació pel Parlament de Catalunya de la llei de Serveis Socials, que desenvoluparà una àmplia xarxa de serveis socials a Catalunya.

### La fase de llançament en els procediments de desnonament

La xerrada, organitzada pel **GAJ** i celebrada el dia 21 de febrer a càrrec d'un advocat (Daniel Cubero) i un procurador (Albert Piñana), va plantejar des d'una vessant totalment pràctica i derivada de l'experiència d'ambdós ponents, les situacions que poden sorgir i amb què ens podem trobar els advocats en aquesta fase final del procés, així com la proposta de les seves possibles solucions a les mateixes: ¿és convenient que estiguin presents els clients?, hem d'anar-hi els advocats?, què passa si et trobes animals, gent gran, joies, caixa forta, etc. a l'habitatge?, on van a parar els mobles, qui ho paga i com es poden recuperar? Va ser tal l'interès per la xerrada, que des de la Delegació d'Igualada es va demanar la seva gravació en format "DVD" per a poder-la veure en les seves dependències.



# Advocacia en l'imatges



1, 2 i 3- XV Congrés de Responsabilitat Civil, 22 i 23 de març 4- Business Bridge a Londres, del 22 al 25 de febrer 5- Jornades sobre Societats Professionals, 15 i 16 de març 6- Conferència "Evolució legal del tractament antidiscriminatori per raó de l'orientació sexual de les persones", amb motiu del lliurament de la Creu Distingida de Segona Classe de l'Ordre de Sant Raimon de Penyafort, al company Ricard de la Rosa, 1 de març.



MONTSE GARCIA



7- La Comissió per a la Protecció dels Drets dels Animals, guardonada amb el premi de la Fundació Altarriba; 12 d'abril 8- Conferència sobre el dret a l'habitatge, 28 de febrer 9- Jornades de l'Acadèmia sobre la Llei 5/2006 de 19 de maig, del llibre cinquè del Codi Civil de Catalunya, relatiu als drets reals, del 5 al 8 de març 10- Conferència "Novetats i reptes del dret d'estrangeria", 27 de febrer 11- Acte d'imposició de togues als nous col·legiats, 9 de març 12- Taula rodona: La Llei 39/2006 de 14 de desembre, de promoció de l'autonomia personal i atenció a les persones en situació de dependència, i el seu desenvolupament normatiu, 7 de març.

# LletralImpresa

Aquesta secció conté una selecció d'obres adquirides i incorporades darrerament a la Base de Dades de la Biblioteca. Per consultar-les, cal demanar-les indicant: autor, títol i signatura topogràfica (per ex. 788-13 o també [343.4(46)Hor]).

## DRET ADMINISTRATIU

**GONZÁLEZ-VARAS IBÁÑEZ, Santiago J. (coord.)**

Nuevo derecho de aguas. Cizur Menor (Navarra): Thomson Civitas, 2007. (805-111)



**LAFUENTE BENACHES, Mercedes**

El ejercicio legal de la caza. Valencia: Tirant lo Blanch, 2007. (805-162)

**LINDE PANIAGUA, Enrique; VIDAL BELTRÁN, José María**

Derecho audiovisual. 2a ed. Madrid: Colex, 2007. (805-101)

**SARASÍBAR IRIARTE, Miren**

Régimen jurídico del cambio climático. Valladolid: Lex Nova, 2006. [351.777.6(46)Sar]

## DRET CIVIL

**BUSTO LAGO, José Manuel (dir.)**

Acciones de protección de la posesión: régimen jurídico, sustantivo y procesal, de las acciones de tutela de la posesión. Cizur Menor

(Navarra): Thomson Aranzadi, 2007.

[347.23(46):347.922(46)Acc]



**DÍEZ-PICAZO, Luis María (coord.)**

El oficio de jurista. Madrid: Siglo XXI, 2006. [347.96(46)Ofi]

**FLAQUER, Lluís ; ALMEDA I SAMARANCH, Elisabet; NAVARRO VARAS, Lara**

Monoparentalitat i infància. Barcelona: Fundació "La Caixa", 2006. [347.61(46)Fla]

**GALLEGO VEGA, José Ángel**

Formularios y práctica jurídica comentada del registro de la propiedad: con referencia al código civil de Cataluña relativo a derechos reales. 2a ed. Granada: Comares, 2007. [347.273(46)(083.2)Gal]



**LOSCERTALES FUERTES, Daniel**

Arrendamientos urbanos: comentarios, jurisprudencia y formularios. 5a. ed. Pozuelo de Alarcón (Madrid): Sepín, 2005. [347.453.3(46)(083.2)Los]

**PALOMINO DÍEZ, Isabel**

El tutor: obligaciones y responsabilidad. Valencia: Tirant lo Blanch, 2006. [347.64(46)Pal]

**RODRÍGUEZ RAMOS, Antonio Manuel**

La renta vitalicia gratuita. Granada: Comares, 2006. [347.464(46)Rod]

**ROMERO COLOMA, Aurelia María**

La capacidad del testar. Barcelona: Bosch, 2007. [347.673(46)Rom]



**SÁNCHEZ-CARO, Javier; ABELLÁN, Fernando**

Derechos del médico en la relación clínica. Granada: Comares, 2006. [347.56(46):614.25(46)San]

## DRET CONSTITUCIONAL

**SANZ PÉREZ, Ángel L.**

La reforma de los Estatutos de Autonomía: con especial referencia a los Estatutos de Autonomía de Cataluña y de la Comunidad Valenciana. Cizur Menor (Navarra): Thomson Aranzadi, 2006. (786-72)

**DRET FISCAL**

**BADÁS CEREZO, Jesús; MARCO SANJUÁN, José Antonio**

La nueva ley del IRPF: estrategias ante la reforma del impuesto. Valladolid: Lex Nova, 2006. (804-58)

**CALVO VÉRGEZ, Juan**

Especial presupuestos 2007: integra y sistematiza la Ley de Presupuestos Generales del Estado para 2007. Cizur Menor (Navarra): Thomson Aranzadi, 2007. (Sala de Lectura)

**FUENTES BARDAJI, Joaquín (dir.)**

Manual de revisión de actos en materia tributaria. Cizur Menor (Navarra): Thomson Aranzadi, 2006. (Sala de Lectura)



**GARCÍA CARRETERO, Belén**

La fiscalidad de los trabajadores desplazados en un entorno de globalización y deslocalización. Madrid: Asociación Española de Asesores Fiscales, 2006. (805-192)

**DRET INTERNACIONAL**

**FELIU ÁLVAREZ DE SOTOMAYOR, Silvia**

La contratación internacional por vía electrónica con participación de consumidores: la elección entre la vía judicial y la vía extrajudicial para la resolución de conflictos. Granada: Comares, 2006. [347.74:004.7Fel]



**GARCÍA RUIZ, Carmen Rocío**

ONGs y derecho internacional: su influencia en la elaboración de normas internacionales. Madrid: Iustel, 2006. [347.191.11Gar]

**DRET LABORAL**

**CUENCA ALARCÓN, Miguel**

La determinación de la presentación de trabajo: clasificación profesional y trabajo convenido. Madrid: Consejo Económico y Social, 2006. [331.125.5(46)Cue]

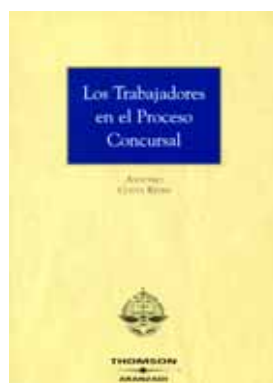
**QUINTERO LIMA, M<sup>a</sup> Gema**

Derecho transitorio de seguridad social. Las Rozas (Madrid): La Ley, 2006. [368.4(46)Qui]

**DRET MERCANTIL**

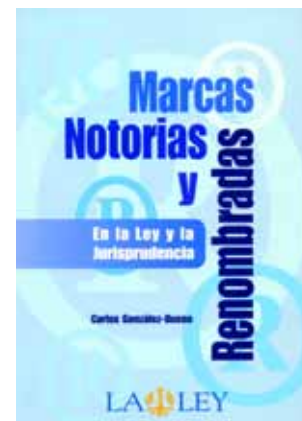
**COSTA REYES, Antonio**

Los trabajadores en el proceso concursal. Cizur Menor (Navarra): Thomson Aranzadi, 2007. [347.736(46)"2003"Cos]



**GONZALEZ-BUENO CATALAN DE OCON, Carlos J.**

Marcas notorias y renombradas en la ley y la jurisprudencia. Las Rozas (Madrid): La Ley-Actualidad, 2005. [347.772(46)Gon]



**HERAS SAIZARBITORIA, Iñaki (coord.)**

ISO 9000, ISO 14001 y otros estándares de gestión: pasado, presente y futuro: reflexiones teóricas y conclusiones empíricas desde el ámbito académico. Cizur Menor (Navarra): Thomson Civitas, 2006. (796-58)

**MAILLO GONZÁLEZ-ORÚS, Jerónimo**

Empresas en participación (joint ventures) y derecho comunitario de la competencia. Barcelona: Bosch, 2007. [347.721.1(4)Mai]



## MARÍN LÓPEZ, Juan José

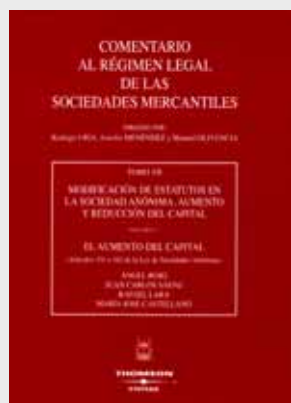
El conflicto entre el derecho moral del autor plástico y el derecho de propiedad sobre la obra. Cizur Menor (Navarra): Thomson Aranzadi, 2006. [347.78.01(46)Mar]

## RODRÍGUEZ MÁRQUEZ, Jesús

La hacienda pública y los procesos concursales. Cizur Menor (Navarra): Thomson Aranzadi, 2006. (804-84)

## URIA, Rodrigo; MENÉNDEZ MENÉNDEZ, Aurelio; OLIVENCIA, Manuel (dirs.)

Comentario al régimen legal de las sociedades mercantiles. T. 7/2: Modificación de estatutos en la sociedad anónima, aumento y reducción del capital: el aumento del capital: artículos 151 a 162 de la LSA. Madrid: Thomson Civitas, 2006. [347.72(46)Com]



## VIDAL-QUADRAS TRIAS DE BES, Miguel (dir.)

Patentes e industria farmacéutica. Barcelona: Bosch, 2006. [347.771(46):351.77(46)Pat]

### DRET PENAL

## BAJO FERNÁNDEZ, Miguel (dir.)

Constitución Europea y derecho penal económico: mesas redondas: derecho y economía. Madrid: Editorial Universitaria Ramón Areces, 2006. [343.7(4)Con]

## FERREIRO BAAMONDE, Xulio

La víctima en el proceso penal. Las Rozas (Madrid): La Ley-Actualidad, 2005. [343.98(46):343.1(46)Fer]

## GARCÍA DEL BLANCO, M<sup>a</sup> Victoria

La coautoría en derecho penal. Valencia: Tirant lo Blanch, 2006. [343.22(46)Gar]



## LARRIBA HINOJAR, Beatriz

La tutela penal del diseño industrial. Valencia: Tirant lo Blanch, 2006. [343.534(46)Lar]

### DRET PROCESSAL

## HINOJOSA SEGOVIA, Rafael (coord.)

Sistemas de solución extrajurisdiccional de conflictos. Madrid: Editorial Universitaria Ramón Areces, 2006. [347.9(46)Sis]

## MÉNDEZ, Rosa M.

La acción ejecutiva en materia de tráfico: el llamado juicio ejecutivo del automóvil. 3a ed. Barcelona: Bosch, 2006. (BBPP)

## MONTESINOS GARCÍA, Ana

Arbitraje y nuevas tecnologías. Cizur Menor (Navarra): Thomson Civitas, 2007. [347.918(46):004.7Mon]

## PICÓ I JUNOY, Joan; ABEL LLUCH, Xavier (dirs.)

Objeto y carga de la prueba civil. Barcelona: Bosch, 2007. [347.94(46)Obj]

### RECENSIONES



## VILLAGRASA ALCAIDE, Carlos;

## RAVETLLAT BALLESTÉ, Isaac (coords.)

Los derechos de la infancia y de la adolescencia: congresos mundiales y temas de actualidad.

Barcelona: Ariel, 2006. [347.157(46)Der]

Recull de les ponències que es van dur a terme al precongrés que va tenir lloc a Barcelona amb motiu del II Congrés Mundial de Drets de la Infància i l'adolescència de Lima (Perú) 2005. Els autors, professors universitaris i professionals experts en aquest àmbit, tracten temes com ara aspectes que fan referència a la protecció de la infància així com d'altres relatius a qüestions de participació dels infants i adolescents en tot allò que els afecta.

# Passes Perdudes

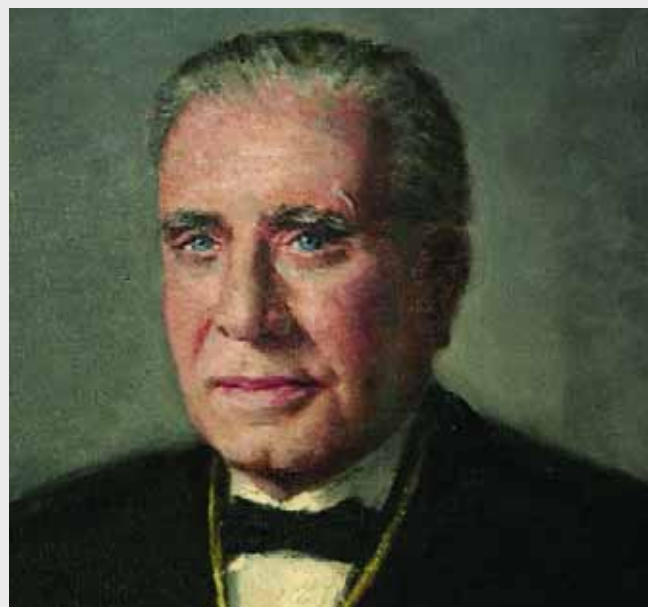
## Roda ventura "in memoriam" (1967-2007)

---

El dia 7 de març va fer 40 anys de la tràgica mort del que fou degà del nostre Col·legi, Frederic Roda Ventura. La seva personalitat i les circumstàncies que van envoltar els seus últims moments valen, encara que sigui un breu exercici de memòria que em porta a reviure dos moments de la seva vida.

Personalment, quan jo encara era molt jove, vaig tenir dues ocasions per conèixer de prop el tarannà i la fibra moral d'aquell il·lustre company que havíem elegit degà.

El primer fet, que poca gent coneix (devia ser cap a l'any 1960) va tenir lloc en ocasió d'haver-me presentat com candidat a la Junta de Govern del Col·legi. Roda Ventura, en aquell moment, era degà en funcions i em va cridar uns dies abans de l'elecció. Em va dir que a Madrid no havien donat el plàcet a la meua candidatura, evidentment per



El retrat del Degà Frederic Roda i Ventura,  
obra de Joan Gil i Gil.

raons de tipus polític. Així anaven, llavors, les coses!. Per tant, Roda em digué que legalment jo no em podia presentar. Però, mirant-me fixament als ulls va afegir:

-Ara ja ho sap: vostè faci el que vulgui. El que és jo, li prometo que si es presenta i surt elegit, el proclamaré com a membre de la junta, passi el que passi.

Vaig mirar-me aquell home de figura massissa, celles espesses i paraula contundent. Inspirava determinació i sinceritat. "Moltes gràcies, li vaig dir; doncs, si és així, jo segueixo". Afortunadament, potser, no vaig sortir elegit i uns i altres ens vam estalviar, segurament, un tràngol perillós.

El segon fet, -aquest conegut, però força oblidat, va succeir el mateix dia del seu traspàs. Ho recordo com si fos ara. A l'avantsala i als passadissos del Jutjat de Guàrdia del vell Palau de Justícia ens aglomeràvem familiars, amics, companys i advocats d'un bon nombre d'estudiants, professors i personalitats destacades que havien participat a un acte acadèmic d'homenatge al Dr. Jordi Rubió i Balaguer. L'engranatge repressiu d'aquell règim de dictadura havia actuat implacablement.

No hi feia res que l'acte s'hagués celebrat a la Universitat ni que hagués tingut un caire pacífic. Rubió era un referent, com es va dir, puix que ell, per haver estat injustament perseguit, s'havia convertit en un mirall de la justícia. Res, molts assistents van ser detinguts i després del seu pas per la sinistra *Jefatura de Policia* de la Via Laietana, van ser traslladats al Jutjat de Guàrdia. Les gestions dels advocats en favor dels detinguts no havien pogut ni arribar a la taula del jutge de guàrdia. Decebut i impotents, vàrem demanar la presència del nostre degà.

Roda no s'hi va pensar dues vegades. Es va presentar al Jutjat disposat a pledejar en favor de la veritat, de la justícia i dels drets de defensa

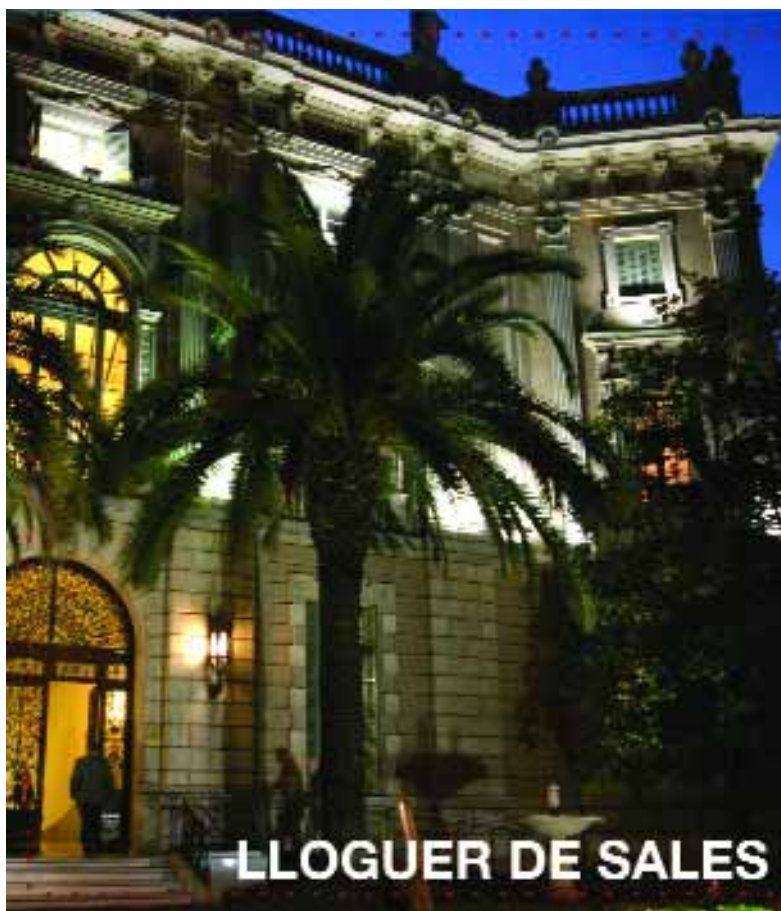
dels advocats. Al cap i a la fi aquest era el seu compromís. Després d'una espera inacabable, el Jutge el va tractar amb una desconsideració agra i revoltant. Per fi, Roda va aparèixer al marc de la porta del despatx del Jutge. Estava lívid però serè. Ens hi vàrem acostar amb ansietat per escoltar les seves paraules. Es va fer un silenci espès. Roda va dir: "No ens fan cas, però hem de continuar lluitant en favor de la justícia. No sóc separatista però, deixeu-m'ho dir, som en un país ocupat!". Tot seguit es va entaforar tot sol en el seu "sis-cents" i va engegar.

Devia ser la una de la matinada quan algú va portar la notícia: Roda havia mort fulminat per un infart amb el temps just d'estacionar el cotxe prop del seu domicili. El seu cos generós i la seva recta consciència no havien pogut resistir la urpada de la prepotència. L'havien traslladat, ja

inútilment, al dispensari del carrer Floridablanca. Ben curiós! Allí és on, poc més de 40 anys abans, havia esta conduït Francesc Layret, Advocat d'obriers, després d'un atemptat mortal, màrtir també per la causa de la veritat i de la justícia. Tots dos, des de perspectives ben diferents, però servidors dels mateixos principis: la veritat i la justícia.

El Col·legi va retre al seu degà l'homenatge de reconeixement que li devia. El seu enterrament va ser una manifestació massiva de dol. Ara, després de tants anys, no podem permetre que el temps esborri aquestes pàgines de la nostra història que formen part de la "memòria necessària".

FRANCESC CASARES  
Col·legiat núm. 5.569



Els advocats de Barcelona podeu llogar diferents espais de la seu col·legial per a celebrar-hi reunions i esdeveniments del vostre despatx i dels vostres clients. El servei de lloguer té condicions preferents per als col·legiats amb descomptes d'entre el 25 i el 50 per cent.

L'entorn on trobareu bona part d'aquestes sales és el Palauet Casades, construït l'any 1883. Les instal·lacions estan equipades amb les tecnologies més avançades i tenen un aforament d'entre 20 i 300 persones. Un dels espais més emblemàtics és el Pati de Columnes, que per la seva distribució recorda un peristil romà, i que és un emplaçament idoni per a dur a terme presentacions. El servei també inclou sales de reunions i auditoris per a conferències i jornades.

Departament de Màrqueting Tel. 93 496 18 80 (ext. 220) [www.icab.cat](http://www.icab.cat)

Relació d'empreses que han subscrit un acord de col·laboració amb l'ICAB per poder oferir els seus serveis en condicions avantatjoses pels col·legiats.



## MOTOR



**Volvo/Auto Sáenz:** Ofereix a tots els col·legiats assessorament personal i un tracte preferencial en totes les games de vehicles de la marca Volvo. 93 200 90 00



**BMW/Keldenich:** Condicions avantatjoses per als col·legiats amb el concessionari 932 121 150



**Quadis:** Tot un món d'avantatges en la compra i lloguer de cotxes, la gestió d'assegurances i reparacions de vehicles. 902 424 241



**National Atesa:** Descompte en el lloguer de cotxes i furgonetes tant a nivell nacional com internacional, i renting de vehicles. 902 100 101

## SERVEIS ASSISTENCIALS



**Littlelandbcn:** 20% de descompte en tots els serveis a excepció de les festes d'aniversari. Tel. 93 209 22 21



**Ludoteca Jove:** 10% de descompte en l'abonament de 30 h. 93 448 21 66



**Ludosfera:** 5% de descompte sobre els preus vigents en els abonaments mensuals i 10% de descompte en la compra de joguines (fins el 31 de desembre). Tel. 93 412 56 76



**5serveis:** 5% de descompte en tots els seus serveis d'assistència sanitària a domicili: ATS-Infermeres, Auxiliars de geriatría, Fisioterapeutes, Puericultors, Cangurs. Tel. 93 412 56 76

## OCI



**Zoo:** Descompte del 15% en les entrades a les instal·lacions del Zoo de Barcelona [www.zoobarcelona.com](http://www.zoobarcelona.com)



**TNC:** Descomptes del 15% en l'adquisició d'entrades per als membres del Col·legi d'Advocats de Barcelona. [www.tnc.es](http://www.tnc.es)



**Euroconcert:** 10% de descompte en l'adquisició d'un abonament per la XXII temporada. Tel. 933 185 337 / 933 185 158



**Musical Grease:** 20% de descompte en les funcions de dimarts a dijous per al col·legiat i un acompanyant. Cal comprar l'entrada a la guixeta i ensenyar el carnet de col·legiat.



**IurisTravel:** 5% de descompte en la contractació de viatges. Tel. 93 207 31 98

## TECNOLOGIA I TELECOMUNICACIONS



**Iurisdoc:** Preus especials per la creació de pàgines Web i serveis internet. 932 917 770



**Difusión Sistemas:** 10 % de descompte en la construcció del seu web, en sistemes de seguretat informàtica així com en sistemes de digitalització. 93 246 93 88



**Iuristel:** Serveis de consultoria. Auditories informàtiques: LOPD, LSSI. Disseny i allotjament de pàgines web per a despatxos d'advocats. Preus especials per a Col·legiats 902 512 333.



**IuristelShop:** Pantalles TFT, servidors, ordinadors, portàtils, impressores, càmeres de fotos i vídeo,...[www.iuristel-shop.com](http://www.iuristel-shop.com) Preus especials per a Col·legiats 902 512 333.



**Axesor:** Provi ara de forma totalment gratuïta els serveis d'Axesor d'Informació Mercantil i Tramitació de Documents. Truqui ara al 902 10 10 33 i li facilitarem una clau demostrativa del servei per valor de 18€ i, si es suscriu, es regala la primera Nota Simple de la Propietat que sol·liciti.



# FAQ

## SCAC

El Servei Central d'Atenció al Col·legiat (SCAC) ofereix a continuació, a títol de recordatori, els tràmits a seguir quan volem comunicar que exercirem fora de la demarcació del nostre Col·legi, així com on trobarem els impresos necessaris quan volem informar l'ICAB del canvi d'algunes dades.

### 1. Comunicacions, antigament denominades habilitacions

Quan un col·legiat ha de treballar fora de la demarcació del seu col·legi, ha de comunicar-ho al col·legi de destí, per a aquell assumpte en concret, que hi treballarà.

Aquest tema està centralitzat al Consell dels Il·lustres Col·legis d'Advocats de Catalunya (CICAC) des de fa molt anys. Podeu enviar-ho telemàticament a través del web [www.cicac.org](http://www.cicac.org) - comunicacions. En el primer full hi apareixen tots els col·legis catalans; i per a la resta de Col·legis de l'Estat, heu d'anar a "*impresos consejo*".

### 2. Impresos

Per a tots els canvis (adreça, e-mail, telèfons, fax), variacions en les situacions col·legials (exercent, no exercent, exercent d'empresa, baixes totals), responsabilitat civil, etc. podeu trobar els impresos dins la web [www.icab.cat](http://www.icab.cat) - **serveis al col·legiat - atenció al col·legiat**.



**Jornada: "la nueva Ley de Suelo"**  
Dia 5 de juliol de 10.30 a 18.30 hores

**Ponents:** Luciano Parejo Alfonso, Catedràtic de Dret Administratiu de la Univ. Carlos III de Madrid.  
Lluís Saura Lluvià, Advocat, Magistrat Excedent.  
Lluís Cases Pallarés, Advocat.  
Pere González Nebreda, Arquitecte.  
Magistrat del Tribunal Suprem (a confirmar).

**Masters d'Especialització Jurídica Campus 5<sup>a</sup> Edició 07/08**  
Màster en Advocacia Penal / Màster en Processal Civil / Màster en Dret Societari / Màster en Dret de Família  
Màster en Dret Laboral / / Màster en Responsabilitat Civil / Màster en Dret Fiscal / Màster en Dret Urbanístic

**Pre-inscripcions a partir de la primera setmana de juny.**

**Més informació:** [www.icab.cat](http://www.icab.cat)  
Secretaria tècnica cAmpusicab: C/ Mallorca, 283 / 4a planta • Tel: 93 601 13 13 / 93 496 18 80 (ext. 368) Fax: 93 467 16 49 • [campus@icab.cat](mailto:campus@icab.cat)

# Anuncis

## OFERTES

### Llibres

Venc Revista Jurídica, 1994 fins 2002. Estat de conservació impecable. Andreu 636 454 491.

Venc llibres de consulta molt be conservats. Preu a convenir. Truqueu per informació tel. 933 027 275. Jordi.

Venc 28 v, "CATALUNYA ROMÀNICA" Enciclopèdia Catalana. Actualment descatalogada. Nova. 2.600€. Tel. 658 431 990, stermoon@gmail.com

### Despatx a compartir

Abogados civilistas alquiler/n despacho/s, exteriores e interiores, a abogados, especialmente labora-listas. Tel. 656 942 745. César.

Aragó/Bailén, despacho indivi-dual, servicios comunes inclui-dos. Tel. 932 074 550.

Aribau/Travessera, extrangeria/laboral, totalment equipat, a punt per treballar. 300€ + tel. Tel. 609 391 569.

Av. Carles III, Av. Diagonal/Trav. de les Corts, 2 despachos, cerca nueva ciudad judicial, 195 y 185€. Tel. 649 348 129.

Av. Diagonal/Aribau, 12m2, 2 salas de juntas, todo incluido excepto teléfono, 450€. Tel. 932 098 413.

Av. Diagonal/Via Augusta, des-pachos de 25 y 20m2, todos los servicios incluidos, excepto tel. 500€. Tel. 932 177 047/676 480 301.

Balmes/Córcega, 12 m2, servi-cios incluidos, todo incluido excepto consumo y conexión telefónica. 570€ + IVA. Srta.

Belén. Tel. 932 180 704 info@bda-abogados.com

Balmes/La Forja, 18m2, servi-cios incluidos, 350€. Tel. 934 157 270.

Balmes/València. Servicios incluidos, parking en el edificio. Precio a convenir. Tel. 934 879 671. Raquel.

Bruc/Consell Cent, moblat, 14, 25 i 30m2, tots els serveis inclo-sos, excepte tel. 400, 800 i 850€. Possible col·laboració, civil/penal/família/violència domèstica. Tel. 934 875 053.

Consell de Cent/Pg. de Gràcia, laboral/contractes/nòmines, possible col·laboració per import superior al lloguer. Tel. 934 127 871 Ma Carme.

Dos despachos cerca juzgados, de 20 y 24 m2, servicios inclui-dos. Posibilidad de colaboración. Interesados llamar 935 323 028.

Enric Granados/Còrsega, tots els serveis excepte tel. 300 i 450€. Tel. 609 367 010/932 171 198.

Equador, planta baixa, local 30m2, tot inclos menys telèfon. 350€ + iva. Tel. 938 943 794/616 291 846, alavedra.advo-cats@icab.es

Gran Vía/Ciudad Judicial, 3 des., de 10 a 12 m2 exteriores. Servicios incluidos. 475€. Tel. 696 710 614. Rosa.

Loreto/Av. Digoal, Zona Francesc Macià, 12 m2, todo incluido excepto teléfono. Posible colaboración. Tel. 933 217 409.

Mallorca/Rbla. Catalunya, oficina virtual amb tots els serveis i equipaments. 120€. Tel. 932 723 035.

Muntaner/Av. Diagonal, despa-cho, todos los servicios, excepto tel. amplio, 16 m2, 640€+ iva. Tel. 610 394 171.

Pau Claris, 14m2, servicios incluidos. 425€ + iva. Posible colaboración. Tel. 932 701 366.

Pg. de Gràcia, amb tots els ser-veis i equipaments. Oficina vir-tual, des de 120€. Tel. 935 510 102.

Pg. de Gràcia/Av. Diagonal, muebles y servicios incluidos. Despachos de 34, 30 y 20 m2, precio a convenir. Tel. 665 570 681.

Pg. de Gràcia, Pau Claris/Casp, 11 y 15 m2, servicios incluidos, 290 y 390€, respectivamente. Posible colaboración. Tel. 932 701 366.

Pg. Lluís Companys, 20m2, tots els serveis, 500€. Tel i fax no inclosos. Tel. 934869 698 Rosa Ma/Isabel. Tardes.

Pg. de Sant Joan/Alí Bei, 23m2, servicios comunes compartidos con otros 4 abogados, posible colaboración. Carolina o Patxi. Tel. 932 479 340.

Rbla. Catalunya, col·laboracions en processal/mercantil, exp + de 5 anys. Tel. 609 356 165.

Rocafort/Av. Paral·lel, sala de juntas y de espera. 250€. Tel. 934 252 799 (tardes) 620 784 949.

Rda. de Sant Pere/Arc de Triomf, tarifa plana todo incluido, buen ambiente. 270€. Tel. 609 312 414.

Rda. Sant Pere/Girona, servicios incluidos, posible colaboración. 235€ iva incluido. Tel.647 618 632.

# Anuncis

Sant Gervasi, mobiliario y todos los servicios excepto teléfono (negociable). Precio a convenir (entre 700 y 1200€). Tel., 932 003 456, ó interlex@teleine.es

Trav. De Gràcia/Tuset, amueblado, 20m2, todos los servicios, 400€ i 1/3 de suministros. Tel. 932 177 314.

Trav. De Gràcia/Gran Gràcia, 190€, inclòs llum, aigua, fotocop. Tel. 932 176 606. Tardes.

València/Bruc, 17 m2, serveis inclosos, 550€, Tel. 934 578 358.

Valencia/Pg. de Gràcia, amueblado 12m2, con todos los servicios, 450€ + tel. Tel. 934 872 146.

Via Augusta/Muntaner, protecció de dades/laboral/urbanisme. Tel. 932 017 979.

Via Laietana 51, 400€, todos los gastos incluidos, preguntar por Vanessa. Tel. 933 427 002 de 10 a 13 horas.

## Despatx per llogar o vendre

Llugo despatx, Gran de Gràcia /Av. Diagonal, 180 m2, 6 hab., + una per arxius. Molta llum. Últim pis, ben comunicat, Tel. 650 945 606.

Despacho en alquiler en Palma de Mallorca, zona Jaime III. 160 m2, exterior, mucha luz. Tel 620 802 487.

Venta de despachos, Balmes 195, por importes de 573.365€ el 2º4º y 605.219€ el 2º3º. Tel. 932 010 542 Srta. Ma Carmen.

Despacho céntrico, se alquila con muebles, posibilidad de traspaso. Tel. 933 105 380 y 647 910 963.

Lloguer despatx, 180m2, baixos, accés directe c/ Moianes/G. Via CC, 1.200€. Tel. 932 001 057.

Despatx de superf. De 30m2, exterior amb llum, 300€ + iva. Metro Verdaguer. Tel. 932 073 497. Montse.

## Diversos

Regalo 5 cachorros mezcla de rottweiler y martín. Los interesados contactar con Rut. Tel. 636 846 651, rutandrada@icab.es

Vendo piso 80 m2 seminuevo, Barberà del Vallés, 3 hab., 2 baños, cocina reformada, terraza 8 m2, zona comunitaria, plaza parking. 320.000 €. Tel. 679 987 424 (tardes)

Vendo barco a motor, REGAL 1950 LSR, 1998, eslora 5,70m, manga 2,40m, motor Volvo Penta 3.0 GS, 151HP, 15.000€. Seguro vigente. Tel. 660 405 239.

Sagrada Familia, ático, 111 m2, terraza, salón con chimenea, terraza, 4 hab, 2 baños, cocina-office, c/a/a, solarium, trastero, piso por planta. 605.000€. Tel. 933 479 377.

Lloguer plaça pàrking, cotxe gran, Mallorca 201-203, Enric Granados/Aribau), 130€, lquijano@icab.es.

Precioso apartamento en "Prat de Calafell" cerca de ferrocarriles, 5 minutos playa, zona comunitaria. Totalmente reformado, instalaciones nuevas. Tel. 646 057 687.

Vendo muebles despacho completo, mesa con ala auxiliar y cajones, mueble estantería, etc. Estado perfecto, cerezo

y lateral negro. Tel. 667 720 444.

Venc Motor fora borda TOHATSU de 3,5 HP Model M3.5. Nou de 2003 (fet servir tan sols 3 vegades). Eines i documentació. 400€. Tel. 679 902 196.

Vendo piso 170 m2, Sardanya 529, segregable, salón 40 m2, 5 hab. 2 baños, 2 trasteros, soleado, a reformar, 765.000€ negociables. Abs intermediarios sin oferta. Tel. 649 869 252.

Es ven taula juntes (2'5 x 1'5) i 8 cadires per 250€. Tel. 615 604 559. Mario.

Venc acció club de golf Masia Bach. preu 15.000€. Preu no inclou dret de joc del club. Tel. 605 967 372.

Vendo parcela para vivienda unifamiliar en Vallirana, al corriente de obligaciones. Tel. 699 564 646.

Vendo piso Londres, 150 m2, salón/comedor, 3 hab, 3 baños, cocina, terraza y lavadero. Parking opcional. Reformado. Tel. 629 463 596

Venta de apartamento en Salou 254.829,13€. Tel. 902 338 877 Srta. Ma Carmen.

Cerdanya-Osseja 2 pltas bajas juntas (se venden por separado), 2 hab dbles, jdin priv, pk, zona com piscina matagalls@icab.es 629 729 997.

Se vende importante óleo de St. Raimon de Penyafort pintado en el 3r Centenario de la canonización, 1901. Tel. 656 385 430, marketmixes@yahoo.com

Sant Pau/Av. Gaudi, vendo piso con ascensor, 44 m2, 1 hab doble armario empotrado, baño,

parquet, a/a/c, reformado 282.000€. Tel 669 883 272.

Casa o apartament a la Cerdanya, varis obra nova/segonà mà 629 729 997 matagalls@icab.es

Volvo 70 Cross country, XC, AWD, 103.000Km, full equip. 20.000€. Tel. 645 031 413.

Venda pis Martinet Cerdanya, Seminou, 75 m2 + 30 m2 terrassa + traster + pàrking. 240.000€. Tel. 615 101 438.

Se alquila casa en Palau de la Cerdanya, jul/agost/sept., 3hab., 2 banos, etc. Tel. 647 959 592.

Venc casa aparellada, Caldes de Malavella, 320m2, 2 plantes. 420.000€. Tel. 616 847 769. Imma.

Alquilo plaza parking, Diputació/Rbla. Catalunya/ Balmes. 110€. Tel. 933 133 895.

## Borsa de Treball

Despacho en Bcn, procesal/civil/mercantil/extranjería, ofrece colaborar en dichas materias. Didac Carrillo. Tel. 932 155 695/679 253 127, dcarrillo@dc-abogados.com

Abogado despachos en Bcn y Argentina. Colegiado y ejerciente en ambos países, ofrece colaboración. www.estudiogutierrezyassociados.com Roberto Gutiérrez. Tel. 932 304 132.

Despatx d'advocats amb 30 anys d'experiència s' ofereix assessorament d'empreses, gestió i tramitació de tota la documentació laboral i fiscal necessària. Tel. 933 191 232.

Advocat, funcionari, + de 8 anys d'experiència, administratiu/fiscalitat local, s'ofereix per col·laborar. Condicions a convenir. Tel. 639 077 023.

Advocada amb despatx a Horta s'ofereix per col·laboracions externes en qualsevol matèria del dret. Ana tel. 616 070 329.

Advocat despatx a Terrassa, s'ofereix per a col·laboracions en Protecció de Dades/mercantil. Tel. 937 833 142/656 678 185. alexmora@icab.cat

Abogado despacho en Bcn ofrece colaboración externa en laboral/extranjería. Tel. 651 991 977 o alejandrojover@icab.es

Advocada amb despatx al Prat de Llobregat s'ofereix per col·laboracions externes en matrimonial y penal. Tel. 661 559 375.

Abogada despacho Sant Cugat del Valles, ofrece colaboración en civil/matrimonial/mercantil/extranjería. Tel. 609 292 731. vcoplo@estudio-cpm.com

Colaboraciones en extranjería/administrativo/internacional privado como abogada externa. Tel. 646 057 687.

En condición de abogado italiano se ofrece para asesoría y tramitación de juicios en Italia. Dr. Stefano Ennio www.abogadoenio.com

## DEMANDES I ALTRES

### Borsa de Treball

Recién colegiado, experiencia laboral Internet/nuevas tecnología, busco despacho en Barcelona para colaboraciones en nuevas tecnologías.,

www.juristec.es Tel. 630 557 503. José

Despacho Bcn, 7 abogados, facturación 400mil/año. Busca despacho similar para crecer juntos, confidencialidad en contactos. Enviar información a 637 516 150 o bcnlawfirm@telefonica.net

Abogado busca ofertas de trabajo, pasantía o colaboraciones. Acepto contratos de corta duración o media jornada. Tel. 686 118 238, a\_hernandez\_lin@hotmail.com

## Canvi d'adreça

Salvador Ma Buxó Bosch, Diputació, 296, 1r 1a, 08009 Barcelona. Tel. 933 011 596. Fax 934 124 506.

Amada Tintoré Arroyos, Av. Sarrià, 21, àtic 1a. 08029 Barcelona. Tel/Fax. 934 196 153. E-mail amadatintorearroyos@yahoo.es

## Anuncia't a Món Jurídic

Aquest és el tauler d'anuncis de Món Jurídic, un servei gratuït per als col·legiats.

Si voleu que el vostre anunci sigui publicat, envieu-lo a Món Jurídic, secció "Anuncis", fent-hi constar el vostre nom, cognoms, núm. de col·legiat i adreça. El text ha de tenir una extensió màxima de 20 paraules.

(fax: 934 871 938 i e-mail: monjuridic@icab.cat).

Igualment, podeu publicar els vostres anuncis al portal de l'advocat, www.icab.es, apartat anuncis.

# Propers Números

**MónJuridic** és una publicació editada per l'Il·lustre Col·legi d'Advocats de Barcelona amb la finalitat de ser l'òrgan informatiu i d'expressió dels seus col·legiats.

#### Edita

Il·lustre Col·legi d'Advocats de Barcelona  
Mallorca 283, 0 8037 Barcelona.  
www.icab.cat / icab@icab.es

#### Directora

Ester Ortín

#### Consell Assessor

##### President

Eduard Sagarra Trias

##### Vicepresident

Ignasi de Gispert Catala

#### Vocals

Agustí Bassols Pascual  
Lara Foncillas Miralbes  
Maria José Gozalvez Vives  
Joaquim Jubert di Montaper to  
Cristòbal Martell Pérez-Alcalde  
Marius Miró Gili  
Julián Valón Mur

#### Cap de Comunicació

Antonio Gómez-Reino Isalt

#### Coordinació Món Juridic

Isabel Viola Demestre

#### Gabinet de Premsa

Mireia Arno

#### Composició

Albert Muñoz

#### Món Juridic

Telèfon: 934 961 880

Fax: 934 871 938

e-mail: monjuridic@icab.cat

Han col·laborat en aquest número: Ana Alós Ramos, Francisc Casares, Juan José Climent Gallego, Maria José Gozalvez Vives, Marius Miró Gili, Verónica Ollé Sesé, José Antonio Rodríguez del Valle Iborra i Carme Simón i Fornés.

#### Fotografia:

Mireia Arno, Montse Garcia, Albert Muñoz, Roser Ripoll, Shutterstock, Inc.™

#### Disseny:

Altraforma s.a.

#### Impressió:

Rotocayfo-Quebecor

#### Publicitat:

Il·lustre Col·legi d'Advocats de Barcelona  
Mallorca, 283, 08037 Barcelona  
Telèfon: 934 961 880  
Fax: 934 871 938  
e-mail: marqueting@icab.es

#### Dipòsit legal:

B-17.273-83

#### ISSN:

1135-9196

Les opinions recollides en els textos publicats a Món Juridic ho són exclusivament dels seus autors. L'opinió oficial del Col·legi l'expressa la Junta com a òrgan de govern de la institució.



## Tribuna Oberta:

---

Societats professionals

## Comissions Punt x Punt:

---

Qüestions de deontologia

Recordeu que, a més de Món Juridic, l'ICAB té com a canals de comunicació el Portal de l'advocat ([www.icab.es](http://www.icab.es)), la comunicació setmanal i el correu ordinari.